

REPLICATION CODEBOOK

“The Proposer or the Proposal? An Experimental Analysis of Constitutional Beliefs”

Kenneth Mori McElwain (University of Tokyo)
Christian Winkler (Seinan Gakuin University)
Shusei Eshima (Harvard University)

PRE-TREATMENT QUESTIONS

Q3.2 [Knowledge Question 1: correct answer = O, incorrect answer = X]

Please identify the Three Major Provisions of the Constitution of Japan from the following list.

- Popular sovereignty [O]
- Respect for fundamental human rights [O]
- Pacifism [O]
- Contribution to international society [X]
- Respect for public welfare [X]
- Don't know / No answer

次の選択肢から、日本国憲法の三大原則を全て選択してください。

- 国民主権 [O]
- 基本的人権の尊重 [O]
- 平和主義 [O]
- 国際社会への貢献 [X]
- 公共の福祉の尊重 [X]
- わからない・答えたくない

Q3.3 [Knowledge Question 2: correct answer = O, incorrect answer = X]

The Constitution of Japan identifies a number of obligations. Please select all that apply from the list below.

- Paying taxes [O]
- Working [O]
- Voting [X]
- Ensure the education of their children [O]
- Respect their family [X]
- Don't know / No answer

日本国憲法は、日本国民にいくつかの義務を定めています。以下の選択肢から、該当するものを全て選択してください。

- 納税 [O]
- 勤労 [O]
- 投票 [X]

- 子供に教育を受けさせる [O]
- 家族を敬う [X]
- わからない・答えたくない

Q3.4 [Knowledge Question 3: correct answer = O, incorrect answer = X]

The Constitution of Japan stipulates a number of political institutions. Please select all institutions that are explicitly specified in constitutional provisions from the list below.

- Bicameralism between the Houses of Representatives and Councillors [O]
- Establishment of 47 prefectures [X]
- The electoral system of the House of Representatives [X]
- The power to appoint Supreme Court justices [O]
- Requirements for political parties [X]
- Don't know / No answer

日本国憲法は統治機構について、いくつか定めています。以下の選択肢から、条文に明記されている制度を全て選択してください。

- 衆議院と参議院の二院制 [O]
- 47都道府県の設置 [X]
- 衆議院の選挙制度 [X]
- 最高裁判所裁判官の任命権 [O]
- 政党の要件 [X]
- わからない・答えたくない

**EXPERIMENTAL BLOCK:
CONTROL (LDP) GROUP**

Q5.5 (Church-State)

(A) The Constitution currently writes that national and local governments “shall refrain from religious education or any other religious activity”.

(B) The **LDP proposal** would add, “This does not preclude activities that remain within the realm of social rites/etiquette or traditional activities/customs.”

Between (A) and (B), which is closer to your preferences about the Constitution?

- Close to (A)
- Slightly close to (A)
- Neither (A) nor (B)
- Slightly closer to (B)
- Close to (B)
- Don't know / No answer

(A) 現行憲法は、国及び地方自治体は「宗教団体に特権を与えたり宗教的活動をしてはならない」と書いています。

(B) 自民党草案では、さらに「社会的儀礼や習俗的行為の範囲を超えないものについては、この限りでない」と書き加えます。

(A)と(B)、どちらの方があなたの憲法に対する考えに近いですか。

- (A)に近い
- やや(A)に近い
- どちらともいえない
- やや(B)に近い
- に近い
- わからない・答えたくない

Q6.3 (Environment)

The Constitution does not include “environmental rights”.

The **LDP proposal** would add, “The state, in cooperation with the people, must endeavor to maintain a favorable environment for the people.”

Do you think it is good or not good to newly add this provision?

- Good
- Slightly good
- Neither good nor bad
- Slightly bad
- Bad
- Don't know / No answer

現行憲法には【環境権】が明記されていません。

自民党草案は、「国は、国民と協力して、国民が良好な環境を享受することができるようにその保全に努めなければならない」と書き加えます。

新たにこの条文を加えることは良いと思いますか、良くないと思いますか。

- 良い
- やや良い
- どちらともいえない
- やや悪い

- 悪い
- わからない・答えたくない

Q6.4 (Transparency)

The Constitution does not include the "right to know" about government activities.

The **LDP proposal** would add, "The state shall be responsible for explaining actions by the national government to the people."

Do you think it is good or not good to newly add this provision?

- Good
- Slightly good
- Neither good nor bad
- Slightly bad
- Bad
- Don't know / No answer

現行憲法には、国民が政府の行動を【知る権利】が明記されていません。

自民党草案は、「国は、国政上の行為につき国民に説明する義務を負う」と書き加えます。新たにこの条文を加えることは良いと思いますか、良くないと思いますか。

- 良い
- やや良い
- どちらともいえない
- やや悪い
- 悪い
- わからない・答えたくない

Q6.5 (Privacy)

The Constitution does not include rights pertaining to general "privacy".

The **LDP proposal** would add, "No one shall acquire, possess or use personal information illegitimately."

Do you think it is good or not good to newly add this provision?

- Good
- Slightly good
- Neither good nor bad
- Slightly bad
- Bad
- Don't know / No answer

現行憲法には、一般的な【プライバシー】に関する権利が明記されていません。

自民党草案は、「何人も、個人情報等を不当に取得、保有、利用してはならない」と書き加えます。

新たにこの条文を加えることは良いと思いますか、良くないと思いますか。

- 良い
- やや良い
- どちらともいえない
- やや悪い
- 悪い

- わからない・答えたくない

Q6.6 (Family)

The Constitution does not define or obligate responsibilities to “families”.

The **LDP proposal** would add, “The family shall be respected as the natural and fundamental unit of society. Family members must support one another.”

Do you think it is good or not good to newly add this provision?

- Good
- Slightly good
- Neither good nor bad
- Slightly bad
- Bad
- Don’t know / No answer

現行憲法には【家族】に関する定義や義務が明記されていません。

自民党草案は、「家族は社会の自然かつ基礎的な単位と尊重され、家族は互いに助け合わなければならない」と書き加えます。

新たにこの条文を加えることは良いと思いますか、良くないと思いますか。

- 良い
- やや良い
- どちらともいえない
- やや悪い
- 悪い
- わからない・答えたくない

Q6.8 (Foreign Vote)

We would like to ask about [voting rights]. Regarding the election of public officials, the Constitution only writes, “universal adult suffrage”.

The **LDP proposal** limits voting rights in national and local elections to “those possessing Japanese nationality”.

Do you think it is good or not good to newly add this provision?

- Good
- Slightly good
- Neither good nor bad
- Slightly bad
- Bad
- Don’t know / No answer

【選挙権】についてお聞きします。現行憲法は、公務員の選挙について、「成年者による普通選挙」とだけ書いています。

自民党草案は、国会や地方自治体の選挙において、投票権を「日本国籍を有するもの」に限定します。

新たにこの条文を加えることは良いと思いますか、良くないと思いますか。

- 良い
- やや良い
- どちらともいえない

- やや悪い
- 悪い
- わからない・答えたくない

Q7.3 (Article 9)

Article 9 of the Constitution states that war will be renounced, and that war potential will not be maintained. The interpretation of Article 9 has been changed multiple times.

The **LDP proposal** adds the following new text.

- “Maintenance of a national defense army”
- “Activities that are conducted through international cooperation, and for the purpose of maintaining the peace and security of the international community, shall be recognized.”
- “To protect the sovereignty and independence of Japan, the government, in cooperation with the people, must protect Japanese territories and preserve its natural resources.

Do you think it is good or not good to amend the constitution and add each provision?

	Good	Slightly Good	Neither good nor bad	Slightly bad	Bad	Don't know / No answer
Q7.3_1 Defense Army Q7.3_2 International cooperation Q7.3_3 Territory / resources						

現行憲法の第9条は、戦争を放棄し、戦力を持たないことを決めています。9条の解釈はこれまで何度か変更されてきました。

自民党草案は、新たに下記の条文を書き加えます。

- 「国防軍を保持する」
- 「国際社会の平和と安全のため、国際的に協調して行われる活動を認める」
- 「国は、主権と独立を守るため、国民と協力し、領土を守りその資源を確保しなければならない」

憲法を改正し、各項目を条文に加えることは良いと思いますか、良くないと思いますか。

	良い	やや良い	どちらとも いえない	やや悪い	悪い	わからない 答えたくない
Q7.3_1 国防軍 Q7.3_2 国際協調 Q7.3_3 領土・資源						

Q7.4 (National Emergency)

The Constitution does not include provisions for "responding to states of emergency", and currently specifies these through law.

The **LDP proposal** would allow the Prime Minister to declare a state of emergency during foreign military attacks, social disorder caused by domestic conflict, large-scale natural

disorders, and the like. During states of emergency, the following extraordinary measures, currently disallowed, would be permitted.

- Ordinance: “The Cabinet can enact ordinances with the same force and effect as laws.”
- Directives: “All persons must obey directives issued by government agencies.”
- Dissolution: “The Lower House shall not be dissolved, and its members' terms shall be extended.”

Do you think it is good or not good to amend the constitution and add each provision?

	Good	Slightly Good	Neither good nor bad	Slightly bad	Bad	Don't know / No answer
Q7.4_1 Ordinance						
Q7.4_2 Directives						
Q7.4_3 Dissolution						

現行憲法には、有事や大災害などの【緊急事態の対応】に関する条文がなく、現在は法律で規定しています。

自民党草案では、外部からの武力攻撃、内乱などによる社会秩序の混乱、大規模な自然災害時に、内閣総理大臣が緊急事態を宣言することが可能になります。

緊急事態時には、現在不可能な下記の超法規的措置が取られるようになります。

- 政令：「内閣は法律と同一の効力がある政令を制定することができる」
- 指示：「何人も、政府機関の指示に従わなければならない」
- 非解散：「衆議院は解散されず、議員の任期は延長される」

憲法を改正し、各項目を条文に加えるのは良いと思いますか、良くないと思いますか。

	良い	やや良い	どちらとも いえない	やや悪い	悪い	わからない 答えたくない
Q7.4_1 政令						
Q7.4_2 指示						
Q7.4_3 非解散						

**EXPERIMENTAL BLOCK:
TREATMENT (EXPERT PANEL) GROUP**

Q9.5 (Church-State)

(A) The Constitution currently writes that national and local governments “shall refrain from religious education or any other religious activity”.

(B) The **Expert proposal** would add, “This does not preclude activities that remain within the realm of social rites/etiquette or traditional activities/customs.”

Between (A) and (B), which is closer to your preferences about the Constitution?

- Close to (A)
- Slightly close to (A)
- Neither (A) nor (B)
- Slightly closer to (B)
- Close to (B)

(A) 現行憲法は、国及び地方自治体は「宗教団体に特権を与えたり宗教的活動をしてはならない」と書いています。

(B) 有識者草案では、さらに「社会的儀礼や習俗的行為の範囲を超えないものについては、この限りでない」と書き加えます。

(A)と(B)、どちらの方があなたの憲法に対する考えに近いですか。

- (A)に近い
- やや(A)に近い
- どちらともいえない
- やや(B)に近い
- に近い
- わからない・答えたくない

Q10.3 (Environment)

The Constitution does not include “environmental rights”.

The **Expert proposal** would add, “The state, in cooperation with the people, must endeavor to maintain a favorable environment for the people.”

Do you think it is good or not good to newly add this provision?

- Good
- Slightly good
- Neither good nor bad
- Slightly bad
- Bad
- Don't know / No answer

現行憲法には【環境権】が明記されていません。

有識者草案は、「国は、国民と協力して、国民が良好な環境を享受することができるようにその保全に努めなければならない」と書き加えます。

新たにこの条文を加えることは良いと思いますか、良くないと思いますか。

- 良い
- やや良い
- どちらともいえない
- やや悪い

- 悪い
- わからない・答えたくない

Q10.4 (Transparency)

The Constitution does not include the "right to know" about government activities.

The **Expert proposal** would add, "The state shall be responsible for explaining actions by the national government to the people."

Do you think it is good or not good to newly add this provision?

- Good
- Slightly good
- Neither good nor bad
- Slightly bad
- Bad
- Don't know / No answer

現行憲法には、国民が政府の行動を【知る権利】が明記されていません。

有識者草案は、「国は、国政上の行為につき国民に説明する義務を負う」と書き加えます。新たにこの条文を加えることは良いと思いますか、良くないと思いますか。

- 良い
- やや良い
- どちらともいえない
- やや悪い
- 悪い
- わからない・答えたくない

Q10.5 (Privacy)

The Constitution does not include rights pertaining to general "privacy".

The **Expert proposal** would add, "No one shall acquire, possess or use personal information illegitimately."

Do you think it is good or not good to newly add this provision?

- Good
- Slightly good
- Neither good nor bad
- Slightly bad
- Bad
- Don't know / No answer

現行憲法には、一般的な【プライバシー】に関する権利が明記されていません。

有識者草案は、「何人も、個人情報等を不当に取得、保有、利用してはならない」と書き加えます。

新たにこの条文を加えることは良いと思いますか、良くないと思いますか。

- 良い
- やや良い
- どちらともいえない
- やや悪い
- 悪い

- わからない・答えたくない

Q10.6 (Family)

The Constitution does not define or obligate responsibilities to “families”.

The **Expert proposal** would add, “The family shall be respected as the natural and fundamental unit of society. Family members must support one another.”

Do you think it is good or not good to newly add this provision?

- Good
- Slightly good
- Neither good nor bad
- Slightly bad
- Bad
- Don’t know / No answer

現行憲法には【家族】に関する定義や義務が明記されていません。

有識者草案は、「家族は社会の自然かつ基礎的な単位と尊重され、家族は互いに助け合わなければならない」と書き加えます。

新たにこの条文を加えることは良いと思いますか、良くないと思いますか。

- 良い
- やや良い
- どちらともいえない
- やや悪い
- 悪い
- わからない・答えたくない

Q10.8 (Foreign Vote)

We would like to ask about [voting rights]. Regarding the election of public officials, the Constitution only writes, “universal adult suffrage”.

The **Expert proposal** limits voting rights in national and local elections to “those possessing Japanese nationality”.

Do you think it is good or not good to newly add this provision?

- Good
- Slightly good
- Neither good nor bad
- Slightly bad
- Bad
- Don’t know / No answer

【選挙権】についてお聞きします。現行憲法は、公務員の選挙について、「成年者による普通選挙」とだけ書いています。

有識者草案は、国会や地方自治体の選挙において、投票権を「日本国籍を有するもの」に限定します。

新たにこの条文を加えることは良いと思いますか、良くないと思いますか。

- 良い
- やや良い
- どちらともいえない

- やや悪い
- 悪い
- わからない・答えたくない

Q11.3 (Article 9)

Article 9 of the Constitution states that war will be renounced, and that war potential will not be maintained. The interpretation of Article 9 has been changed multiple times.

The **Expert proposal** adds the following new text.

- “Maintenance of a national defense army”
- “Activities that are conducted through international cooperation, and for the purpose of maintaining the peace and security of the international community, shall be recognized.”
- “To protect the sovereignty and independence of Japan, the government, in cooperation with the people, must protect Japanese territories and preserve its natural resources.

Do you think it is good or not good to amend the constitution and add each provision?

	Good	Slightly Good	Neither good nor bad	Slightly bad	Bad	Don't know / No answer
Q11.3_1 Defense Army Q11.3_2 International cooperation Q11.3_3 Territory / resources						

現行憲法の第9条は、戦争を放棄し、戦力を持たないことを決めています。9条の解釈はこれまで何度か変更されてきました。

有識者草案は、新たに下記の条文を書き加えます。

- 「国防軍を保持する」
- 「国際社会の平和と安全のため、国際的に協調して行われる活動を認める」
- 「国は、主権と独立を守るため、国民と協力し、領土を守りその資源を確保しなければならない」

憲法を改正し、各項目を条文に加えることは良いと思いますか、良くないと思いますか。

	良い	やや良い	どちらとも いえない	やや悪い	悪い	わからない 答えたくない
Q11.3_1 国防軍 Q11.3_2 国際協調 Q11.3_3 領土・資源						

Q11.4 (National Emergency)

The Constitution does not include provisions for "responding to states of emergency", and currently specifies these through law.

The **Expert proposal** would allow the Prime Minister to declare a state of emergency during foreign military attacks, social disorder caused by domestic conflict, large-scale natural

disorders, and the like. During states of emergency, the following extraordinary measures, currently disallowed, would be permitted.

- Ordinance: “The Cabinet can enact ordinances with the same force and effect as laws.”
- Directives: “All persons must obey directives issued by government agencies.”
- Dissolution: “The Lower House shall not be dissolved, and its members' terms shall be extended.”

Do you think it is good or not good to amend the constitution and add each provision?

	Good	Slightly Good	Neither good nor bad	Slightly bad	Bad	Don't know / No answer
Q11.4_1 Ordinance						
Q11.4_2 Directives						
Q11.4_3 Dissolution						

現行憲法には、有事や大災害などの【緊急事態の対応】に関する条文がなく、現在は法律で規定しています。

有識者草案では、外部からの武力攻撃、内乱などによる社会秩序の混乱、大規模な自然災害時に、内閣総理大臣が緊急事態を宣言することが可能になります。

緊急事態時には、現在不可能な下記の超法規的措置が取られるようになります。

- 政令：「内閣は法律と同一の効力がある政令を制定することができる」
- 指示：「何人も、政府機関の指示に従わなければならない」
- 非解散：「衆議院は解散されず、議員の任期は延長される」

憲法を改正し、各項目を条文に加えるのは良いと思いますか、良くないと思いますか。

	良い	やや良い	どちらともいえない	やや悪い	悪い	わからない 答えたくない
Q11.4_1 政令						
Q11.4_2 指示						
Q11.4_3 非解散						

POST-TREATMENT QUESTIONS

Q13.2 (Party ID 1)

Which political party do you usually support?

- Liberal Democratic Party
- Democratic Party
- Komeito
- Japan Communist Party
- Nippon Ishin no Kai
- Liberal Party
- Social Democratic Party
- Others
- Do not support any party
- Don't know / No Answer

あなたは、ふだん、どの政党を支持していますか。

- 自由民主党
- 民進党
- 公明党
- 日本共産党
- 日本維新の会
- 自由党
- 社会民主党
- その他
- どの政党も支持しない
- わからない・答えたくない

Q13.3 (Party ID follow-up) → Only if answered “Do not support any party” in Q13.2

If you had to choose, which party do you think you can support?

- Liberal Democratic Party
- Democratic Party
- Komeito
- Japan Communist Party
- Nippon Ishin no Kai
- Liberal Party
- Social Democratic Party
- Others
- Do not support any party
- Don't know / No Answer

しいていば、どの政党を支持できそうですか。

- 自由民主党
- 民進党
- 公明党
- 日本共産党
- 日本維新の会
- 自由党

- 社会民主党
- その他
- どの政党も支持しない
- わからない・答えたくない

Q14.3 (Principle: Ideals vs. Rights)

There are various opinions on what constitutes “an ideal constitution”, but between statements (A) and (B), which is closer to your own thoughts about the constitution?

- A) Constitutions embody a nation’s history, ideals, and principles.
 B) Constitutions defend individual rights through the specification of political institutions.
- Close to (A)
 - Slightly close to (A)
 - Neither (A) nor (B)
 - Slightly closer to (B)
 - Close to (B)

「理想的な憲法」の理念について様々な意見がありますが、(A)と(B)、どちらの方があなたの憲法に対する考えに近いですか。

- (A) 憲法とは国の歴史、理想、国家観を体現するものである
 (B) 憲法は政治制度を明記することで、個人の権利を守るものである
- (A)に近い
 - やや(A)に近い
 - どちらとも言えない
 - やや(B)に近い
 - (B)に近い
 - わからない・答えたくない

Q15.2 (Gender)

What is your gender?

- Male
- Female
- Other

あなたの性別をお答えください。

- 男性
- 女性
- その他

Q15.5 (Birth Year)

In what year were you born? Please enter the year in the box below.
 For example, if you were born in 1980, then please enter “1980”.

あなたは何年生まれですか？西暦でご記入ください。
 例: 1980年にお生まれでしたら、「1980」(半角数字)とご入力ください。

Q15.7 (Education)

Select the last school level that you attended (or are currently attending).

- Middle school
- High school
- Vocational school
- Junior college
- Technical college
- University
- Graduate school

あなたが最後に通った学校（もしくは現在通っている学校）等を選んでください。

- 中学校
- 高校
- 専門学校
- 短期大学
- 高専
- 大学
- 大学院

Q15.8 (Income)

Please tell us your personal annual income (pre-tax) for the past year in units of 10,000. Please include pension, stock dividend, and supplementary income. Example: If your annual income is 1 million yen, enter "100". No unit is required.

過去1年間のあなた個人の年収（税込み）を万単位で教えてください。年金、株式配当、副収入も含めてご記入ください。例: 年収が100万円の場合は、「100」（半角数字）とご入力ください。単位は不要です。

PROCESSING VARIABLES

Group

- =A if assigned to Control (LDP) group
- =B if assigned to Treatment (Expert Panel) group

Completed

- =1 if respondent clicked through the Debriefing page
- =NA if respondent did not click through the Debriefing page

Duration

- Time to complete the survey, in number of seconds. Calculated as the difference between “Time that Debriefing page was accessed” and “Time that First question page (3.2) was accessed”.